

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 33 (1986)  
**Heft:** 6-7

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

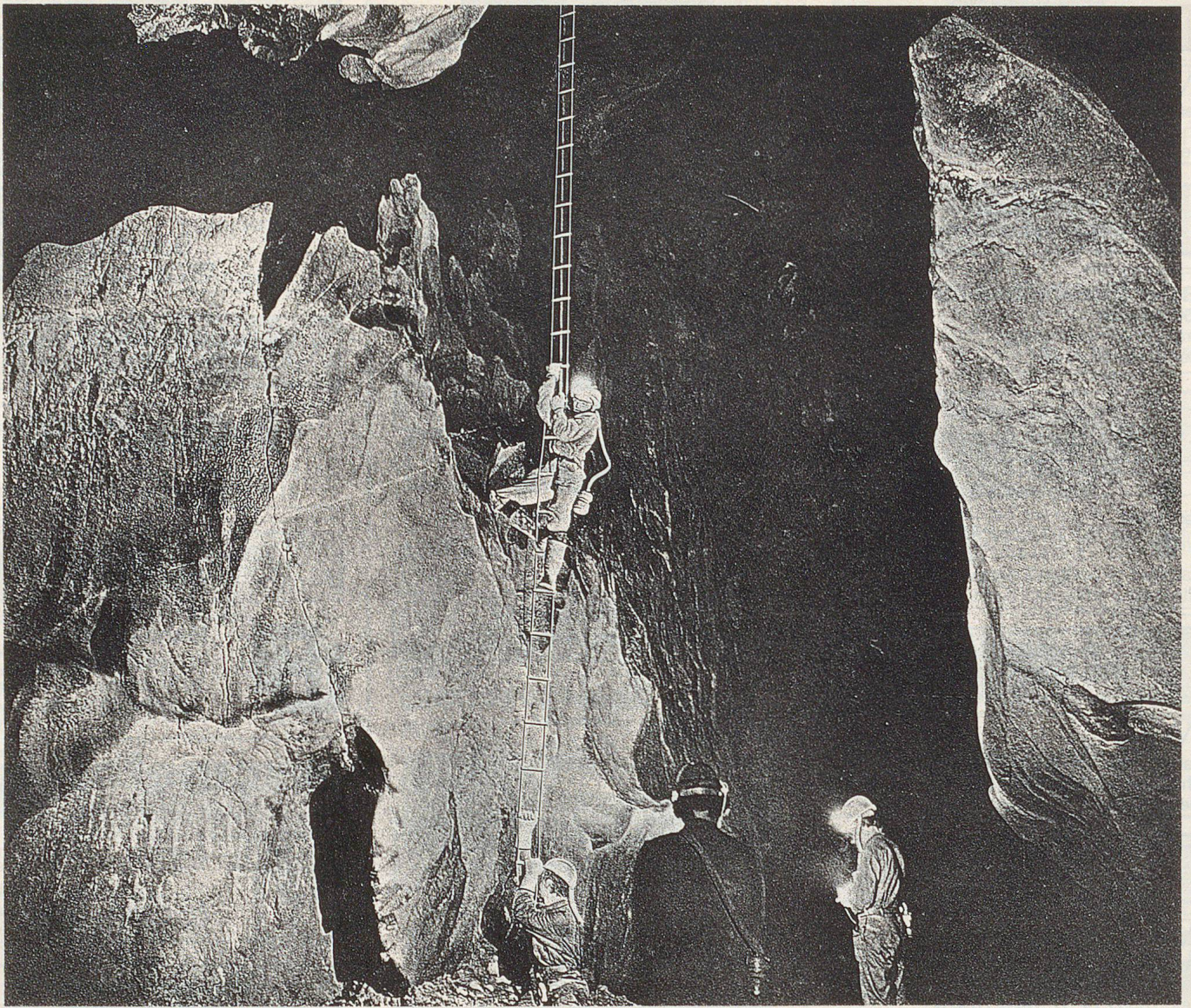
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Im Wasserdome, Hölloch im Muotathal.

## Der Giesser vorm höllisch heissen Martinsofen und der Geologe im tropfnassen, stockdunklen Hölloch: Beide sind geschützt. Mit Schutzkleidung von Maag Technic.

Wie auch immer die Bedingungen an  
Ihrem Arbeitsplatz aussehen:



**Kopfschutz.  
Atemschutz.  
Augenschutz.  
Gehörschutz.  
Hitze- und Kälte-  
schutz. Regen-  
bekleidung. Sicher-  
heitsschuhe. Stiefel.  
Handschuhe und mehr.**

Maag Technic hat genau das, was Sie brauchen, um sich nicht ungeschützt den -Elementen- aussetzen zu müssen: Kopf-, Körper- und Fuss-Schutz. Vom Schutzhelm über den Schutzanzug bis zu den Sicherheitsschuhen.

Unser Sortiment umfasst Atemschutzmasken, Gehör- und Augenschutz Schutzbekleidung gegen Kälte und Nässe bis  $-30^{\circ}\text{C}$  oder gegen Hitze bis  $1600^{\circ}\text{C}$  und Handschuhe gegen jegliche Einwirkungen.

**Ihre Arbeitsschutzprobleme  
möchten wir lösen. Maag Technic.**

**maagtechnic**  
gummimaag

Gummi Kunststoffe Dichtungstechnik  
Antriebstechnik Oelhydraulik  
Pneumatik Zentralschmierung  
Arbeitsschutz